

A2.24.1 Ordinare d'asporto dal panettiere

Commander à emporter chez le boulanger



A Roma ci sono molti posti buoni per uno spuntino o un pranzo veloce. In una pasticceria si può provare il **maritozzo**, grande e pieno di panna, ma è meglio arrivare presto. In un forno famoso si mangia la **pizza rossa**, bassa e **croccante**. Per qualcosa di diverso, si possono scegliere triangoli di pizza **farciti** con **verdure di campo**. Se *cominci a* assaggiare questi **gusti**, poi vuoi *tornare a* prenderli.

À Rome, il y a beaucoup de bons endroits pour un en-cas ou un déjeuner rapide. Dans une pâtisserie, on peut goûter le **maritozzo**, grand et plein de crème, mais il vaut mieux arriver tôt. Dans une boulangerie célèbre, on mange la **pizza rouge**, fine et **croûillante**. Pour quelque chose de différent, on peut choisir des triangles de pizza **farcis** de **légumes des champs**. Si tu commences à goûter ces **saveurs**, ensuite tu veux revenir pour les reprendre.Vp>

1. Che cosa si può mangiare da "Trapizzino"?
 - a. Triangoli di pizza farciti
 - b. Ciambelle fritte con panna
 - c. Solo pizza rossa bassa
 - d. Verdure crude senza pane
2. Perché è meglio comprare i maritozzi entro le dieci?
 - a. Perché dopo le dieci si possono comprare solo online
 - b. Perché dopo le dieci diventano salati
 - c. Perché dopo le dieci costano il doppio
 - d. Perché dopo le dieci non sono più in vendita

1-a-2-d

2. Lisez le dialogue et répondez aux questions.

Francesca va dal panettiere a prendere qualcosa da asporto per la cena

Francesca va chez le boulanger prendre quelque chose à emporter pour le dîner

- Il panettiere:** Buongiorno, come posso aiutarla? *(Bonjour, comment puis-je vous aider ?)*
- Francesca:** Buongiorno! Vorrei prendere un po' di pizza. Che cosa ha? *(Bonjour ! Je voudrais prendre un peu de pizza. Qu'est-ce que vous avez ?)*
- Il panettiere:** Ho delle pizze al taglio: prosciutto e funghi, margherita, con le verdure. Ho anche la pizza rossa. *(J'ai des pizzas à la coupe : jambon et champignons, margherita, aux légumes. J'ai aussi la pizza rouge.)*
- Francesca:** Va bene, mi dia un paio di tranci di pizza rossa e anche una porzione di patatine, per favore. *(D'accord, donnez-moi deux parts de pizza rouge et aussi une portion de frites, s'il vous plaît.)*
- Il panettiere:** Certamente. Vuole qualcos'altro? *(Bien sûr. Vous voulez autre chose ?)*

- Francesca:** Volevo prendere delle ciambelle fritte e dei maritozzi per la cena di stasera, ma non li vedo. *(Je voulais prendre des beignets frits et des maritozzi pour le dîner de ce soir, mais je ne les vois pas.)*
- Il panettiere:** No, li abbiamo finiti per ora, ma li prepariamo di nuovo nel pomeriggio. *(Non, nous les avons finis pour l'instant, mais nous en préparons à nouveau dans l'après-midi.)*
- Francesca:** Ah, ok. Mi può mettere da parte due ciambelle e due maritozzi per stasera? Passo nel pomeriggio a prenderli. *(Ah, d'accord. Pouvez-vous me mettre de côté deux beignets et deux maritozzi pour ce soir ? Je passe dans l'après-midi pour les prendre.)*
- Il panettiere:** Certamente. A che ora passa a ritrarli? *(Bien sûr. À quelle heure passez-vous les récupérer ?)*
- Francesca:** Dopo le sei e mezza, va bene? *(Après six heures et demie, ça va ?)*
- Il panettiere:** Sì, certamente. Chiudiamo alle sette e mezza. *(Oui, bien sûr. Nous fermons à sept heures et demie.)*
- Francesca:** Grazie mille, allora! *(Merci beaucoup, alors !)*

1. Che cosa prende subito Francesca al panettiere? *(Qu'est-ce que Francesca prend tout de suite chez le boulanger ?)*
- a. Due tranci di pizza rossa e una porzione di patatine
- b. Una pizza margherita e un gelato
- c. Un hamburger e del cibo cinese
- d. Una pizza con prosciutto e funghi e una cannuccia
2. Quando Francesca passa a prendere le ciambelle e i maritozzi? *(Quand Francesca passe-t-elle prendre les beignets et les maritozzi ?)*
- a. Alle cinque del mattino
- b. Alle sette e mezza, quando il negozio chiude
- c. Dopo le sei e mezza
- d. Prima delle sei

1-a 2-c